

Na základe článku 15 Zmluvy medzi Slovenskou republikou a Srbskou republikou o sociálnom zabezpečení (ďalej len „Zmluva“) a článku 8 odsek 2 Vykonávacej dohody na vykonávanie Zmluvy medzi Slovenskou republikou a Srbskou republikou o sociálnom zabezpečení (ďalej len „Vykonávacia dohoda“) podpísaných dňa 2. marca 2012

Úrad pre dohľad nad zdravotnou starostlivosťou

a

Zavod za socijalno osiguranje (Sociálna poisťovňa)

uzatvárajú

DOHODU O REFUNDÁCII NÁKLADOV NA VECNÉ DÁVKY

Článok 1

Náklady na vecné dávky, ktoré boli poskytnuté v jednom zmluvnom štáte poistencom na základe čl. 11, 12, 13, 14, 23 a 24 Zmluvy, refunduje príslušná inštitúcia druhého zmluvného štátu v skutočných nákladoch.

Článok 2

(1) Žiadosť o náhradu nákladov za vecné dávky v zmysle článku 1. tejto dohody, doručí inštitúcia v mieste pobytu, resp. bydliska, ktorá poskytla vecné dávky príslušnej inštitúcií prostredníctvom kontaktných miest dvakrát ročne.

(2) K žiadosti o náhradu nákladov za vecné dávky spolu s tlačivom SRB/SK 125, resp. SK/SRB 125 - „Individuálny výkaz skutočných výdavkov“ (ďalej len: „individuálny výkaz“), ktoré sa vystavuje v dvoch vyhotoveniach za každú osobu zvlášť, inštitúcia v mieste pobytu, resp. bydliska, ktorá poskytla vecné dávky, prikladá aj zoznam jednotlivých tlačív podľa organizačných, resp. oblastných jednotiek príslušnej inštitúcie.

Článok 3

(1) Príslušná inštitúcia refunduje uznané náklady do šiestich mesiacov odo dňa doručenia žiadosti o náhradu nákladov za vecné dávky kontaktnému miestu druhého zmluvného štátu, v zmysle článku 2 tejto dohody.

(2) Reklamácie/námietky k individuálnym výkazom sa doručujú najneskôr v termíne do šiestich mesiacov odo dňa doručenia žiadosti o náhradu nákladov za vecné dávky kontaktnému miestu. Zoznam dôvodov reklamácií/námietok sa nachádza v prílohe 1. tejto dohody.

(3) Odpoveď na reklamáciu/námietku sa doručí najneskôr v termíne do šiestich mesiacov odo dňa doručenia reklamácie/námietky. V prípade, ak v uvedenom termíne nebude doručená

odpoveď na reklamáciu/námietku, bude sa mať za to, že reklamácia/námietka je akceptovaná a tieto náklady budú vyňaté z vyúčtovania.

(4) Žiadosti o náhradu nákladov sa vykazujú v mene štátu, v ktorom vznikli. Srbská strana celkovú sumu žiadosti prepočítava na EUR podľa stredného výmenného kurzu Národnej banky Srbska platného ku dňu vystavenia žiadosti o náhradu nákladov za vecné dávky a priložuje kurzový lístok.

Článok 4

Osobné údaje, ktoré si strany dohody vymenia za účelom vykonávania ustanovení tejto dohody sa spracúvajú v súlade s právnymi predpismi o ochrane osobných údajov prijímajúcej strany dohody.

Článok 5

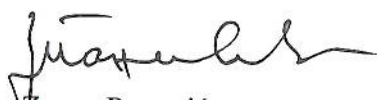
- (1) Táto dohoda sa uzatvára na dobu neurčitú.
- (2) Túto dohodu možno vypovedať písomnou výpoveďou ktorejkoľvek strany dohody bez udania dôvodu, pričom výpovedná lehota je 60 dní a začína plynúť dňom nasledujúcim po dni doručenia výpovede.
- (3) Náklady, ktoré vznikli do skončenia platnosti tejto dohody, sa vyúčtujú a uhradia v súlade s jej ustanoveniami.

Článok 6

Táto dohoda nadobúda platnosť dňom nadobudnutia platnosti Zmluvy a Vykonávacej dohody.

Vyhotovené a podpísané v Bratislave, dňa 12. decembra 2012, v dvoch origináloch, v slovenskom jazyku a srbskom jazyku, pričom majú oba texty rovnakú platnosť.

Zavod za socijalno osiguranje
(Sociálna poisťovňa)


Zoran Panović

Úrad pred dohľad nad zdravotnou
starostlivosťou


Monika Pažinková

Označenie	Dôvod
1	Nie je poistencom v uvedenom období
2	Poskytovanie dávok predsaahuje obdobie poistenia
3	Nie je možná identifikácia poistenca
4	Na uvedené obdobie nebol vystavený nárokový doklad
5	Vecné dávky poskytované mimo platnosť nárokového dokladu
6	Tlačivo SRB/SK 109 – SK/SRB 109 nie je potvrdené inštitúciou v mieste bydliska/pobytu
7	Osoba nie je registrovaná ako rodinný príslušník
8	Nie je potvrdené tlačivo SRB/SK 108 – SK/SRB 108 v časti B
9	Požiadavka na špecifikáciu výdavkov na iné vecné dávky
10	Požiadavka na špecifikáciu poskytnutých vecných dávok
11	Duplicitná požiadavka na úhradu
12	Matematická chyba
13	Nesprávny druh refundácie
14	Iné
15	Prekrývanie hospitalizácie
16	Poistenie v štáte pobytu/bydliska
17	Existuje poistenie v inom ako zmluvnom štáte